

SỐ 20 - 2015

ISSN 1859-4875

TÒA SOẠN:

Số 2 Nguyễn Trãi, Quận Hà Đông,

TP. Hà Nội

Fax: (04) 39.362.750

Email:

tapchitoaannhandan@gmail.com

Phó Tổng Biên tập phụ trách:

TRẦN QUỐC VIỆT

Phó Tổng Biên tập:

ĐINH NGỌC HUÂN

Ban Biên tập:

ĐT: (04) 39.369.230

Ban Thư ký:

ĐT: (04) 39.362.750

Ban Trị sự - Kế toán:

ĐT: (04) 39.341.735

Giấy phép xuất bản số:

371/GP-BVHTT

của Bộ Văn hóa - Thông tin

Tài khoản:

0611001629260

Ngân hàng TMCP ngoại thương

Việt Nam - Chi nhánh Ba Đình

Chế bản và in tại:

**Công ty CP In Công Đoàn
Việt Nam**

Nộp lưu chiếu tháng 10 - 2015

Giá: 20.000đ



TẠP CHÍ Tòa án nhân dân

CƠ QUAN CỦA TÒA ÁN NHÂN DÂN TỐI CAO

MỤC LỤC

XÂY DỰNG PHÁP LUẬT

- **NGUYỄN VĂN CỪ:** Bàn về sự tương thích của các quy định trong Luật Hôn nhân và gia đình năm 2014 với những quy định liên quan trong dự thảo Bộ luật Tổ tụng dân sự (sửa đổi)
- **NGUYỄN VĂN TRƯỢNG - TRẦN GIANG NAM:** Một số góp ý về các tội xâm phạm sở hữu trong dự thảo Bộ luật Hình sự (sửa đổi)

PHÁP LUẬT - THỰC TIỄN

- **TƯỜNG DUY LƯỢNG:** Cơ sở lý luận và thực tiễn của việc giải quyết yêu cầu chia tài sản chung là di sản thừa kế, thiếu sót trong áp dụng pháp luật và hướng xử lý.
- **LÊ VĂN SUA:** Bắt cập từ quy định trách nhiệm bồi thường thiệt hại do người thi hành công vụ gây ra của Bộ luật Dân sự năm 2005 và góp ý sửa đổi Điều 621 Dự thảo Bộ luật Dân sự.

DIỄN ĐÀN

- **NGUYỄN CHÍ CÔNG:** Hoàn thiện pháp luật hình sự về các tội xâm phạm trật tự quản lý kinh tế trong giai đoạn hiện nay
- **PHẠM THỊ MAI:** Bàn về quy định nộp tài liệu chứng cứ kèm theo đơn khởi kiện.

TRAO ĐỔI Ý KIẾN

- **BAN BIÊN TẬP:** Nguyễn Văn V phạm tội lừa đảo chiếm đoạt tài sản

GIỚI THIỆU VĂN BẢN

- Nghị định số 85/2015/NĐ-CP ngày 01/10/2015 của Chính phủ quy định chi tiết một số Điều của Bộ luật Lao động về chính sách đối với Lao động nữ.

QUYẾT ĐỊNH GIÁM ĐỐC THẨM CỦA HỘI ĐỒNG THẨM PHÁN

- Quyết định giám đốc thẩm số 07/2014/HS-GĐT ngày 18 tháng 4 năm 2014 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao xét xử vụ án Mai Thị Khánh phạm tội "Trộm cắp tài sản" (Trích)

Trang

1

6

10

20

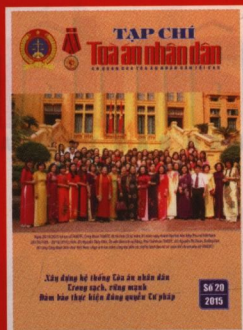
24

33

37

41

45



No. 20 - 2015

ISSN 1859-4875

Editorial Office:
No 2 Nguyen Trai, Ha Dong,
Hanoi

Fax: (04) 39.362.750

Email:

tapchitoaannhandan@gmail.com

In charge Deputy Chief Editor
TRAN QUOC VIET

Deputy Editor-in-chief
ĐINH NGOC HUAN

Editorial Board:
Phone: (04) 39.362.230

Board of Secretaries:
Tel: (04) 39.369.750

Administrative and
Accounting board:
Phone: (04) 39.341.735

License of publication:
371/GP-BVHTT
Ministry of culture and information

Account number:
0611001629260
VIETCOMBANK
BaDinh Branch

Published and printed in:
Vietnam Trade Unions printing House
Submitted for

Copyright registration
In October, 2015

Price: 20.000VND



The People's Court Journal

The organ of the Supreme People's Court

TABLE OF CONTENT

LEGISLATION

- **NGUYEN VAN CU:** Talk about the compatibility of the regulations in the Law on Marriage and Family 2014 with the relevant regulations in the draft of Civil Procedure Code (amended)
- **NGUYEN VAN TRUONG - TRAN GIANG NAM:** Some comments on crimes of infringing upon ownership rights in the draft of Penal Code (amended)

LAW- PRACTICE

- **TUONG DUY LUONG:** Theory basis and practice of settlement of request for dividing community property, which is inheritance, remain insufficient to implement regulation and resolutions.
- **LE VAN SUA:** Inadequacy of the regulation on the responsibility of compensation for damage caused by public servants in the Civil Code 2005 and proposals for amending Article 621 of the draft of Civil Code.

FORUM

- **NGUYEN CHI CONG:** Improving criminal regulations on crimes of infringing upon the economic management order in current situation
- **PHAM THI MAI:** Talk about regulation on submitting document, evidence attached to petition

OPINION EXCHANGE

- **EDITORIAL BOARD:** Nguyen Van V commits "appropriating property through swindling"

INTRODUCTION OF LEGAL DOCUMENT

- Decree No. 85/2015/ND-CP of the Government dated January 10th 2015 detailing some articles of the Labor Code on policies towards female workers

INTRODUCTION OF THE CASSATION REVIEW DECISIONS

- Cassation review decision No. 07/2014/HS - GĐT dated April 18th 2014 of the Council of Judges of the Supreme People's Court over case Mai Thi Khanh commits "stealing property" (Excerpt).